



ISSN 0030-0713

SVEZAK 3

OGLAS ZA POMORCE

NOTICE TO MARINERS

**HRVATSKI HIDROGRAFSKI INSTITUT
SPLIT - HRVATSKA**

Ožujak / March 2016.

Oglasi / Notices: 1 - 34

"OGLAS ZA POMORCE" mjesečno je izdanje. Donosi obavijesti za ažuriranje pomorskih karata i navigacijskih publikacija Hrvatskog hidrografskog instituta za Jadransko more, Jonsko more i Malteške otoke.

"OGLAS ZA POMORCE" is a monthly edition. Contains information for keeping up-to-date Croatian charts and nautical publications for Adriatic Sea, Ionian Sea and Maltese Islands.

SADRŽAJ - CONTENTS

- I.** UVODNA OBJAŠNENJA, PREGLED ISPRAVAKA
Explanatory Notes, Index of Corrections
- II.** ISPRAVCI KARATA
Corrections to Charts
- III.** ISPRAVCI PELJARA
Corrections to Sailing Directions
- IV.** ISPRAVCI POPISA SVJETALA
Corrections to List of Lights
- V.** ISPRAVCI RADIOSLUŽBE
Corrections to Radio Service
- VI.** ISPRAVCI KATALOGA
Corrections to Catalogue
- VII.** NAVIGACIJSKI RADIOOGLASI
Reprints of Radio Navigational Warnings
- VIII.** OBAVIJESTI
Information

O svim promjenama važnima za sigurnost plovidbe molimo obavijestiti: HRVATSKI HIDROGRAFSKI INSTITUT, Nautički odjel, Zrinsko-Frankopanska 161, 21000 Split Tel.: +385/0/21/308-845, 098233450, Fax: 021/347-208, E-mail: naut@hhi.hr, www.hhi.hr / Tiskani formular je sastavni dio Oglasa.

For all changes important for the safety of navigation please notify: HYDROGRAPHIC INSTITUTE OF THE REPUBLIC OF CROATIA Nautical Department, Zrinsko-Frankopanska 161, 21000 Split, Croatia, Tel.: +385/0/21/308-845, 098233450, Fax: 021/347-208, E-mail: naut@hhi.hr, www.hhi.hr

The form, which is convenient for sending a report, is given at the end of this issue.

Godišnja pretplata / Annual Subscription: 330,00 kn

v.d. RAVNATELJA
doc.dr.sc. Nenad Leder

I

Uvodna objašnjenja *Explanatory Notes*

RADIOOGLASE za istočni dio Jadrana svakodnevno odašiljaju hrvatske obalne radiopostaje.

RADIO NAVIGATIONAL WARNINGS for east Adriatic coast are broadcasted daily by Croatian coastal radio stations.

DUBINE I VISINE određene su u metrima. Dubine se odnose na srednju razinu nižih niskih voda živih morskih mijena, a visine na srednju morsku razinu.

DEPTHS are in meters and are reduced to Chart Datum which is Mean Lower Low Water Springs.

HEIGHTS are above Mean Sea Level.

SEKTORI VIDLJIVOSTI svjetala i pokriveni smjerovi imaju vrijednost more-kopno (otok), ako nije drugačije naglašeno. Daljina vidljivosti svjetala izrađena je u nautičkim miljama za visinu motriteljeva oka (5m).

SECTORS OF LIGHTS. The limits of sectors and areas of visibility, and the alignment of direction lights and leading lights are given as seen from seaward. Range in nautical miles is given for the height of eye of the observer - 5 metres.

Svi oglasi za ispravak karata iz prethodne godine objavljuju se u OZP za siječanj tekuće godine.

All Notices for correction to charts of previous year are printed in January issue of the current year.

OZP	Oglas za pomorce	- Notices to Mariners
PS	Popis svjetala i signala za maglu	- List of Lights
RS	Radioslužba za pomorce	- Radio Service
RO	radiooglasi	- Radio warnings
M	nautička milja	- Nautical mile
AN		- Avvisi ai Naviganti
ANM		- Admiralty Notices to Mariners
L/L		- Admiralty List of Lights
(P)	prethodni oglasi	- Preliminary Notices
(T)	privremeni oglasi	- Temporary Notices
HHI	Hrvatski hidrografski institut	- Hydrographic Institute of the Republic of Croatia
MK	male karte	

I

Pregled ispravaka Index of corrections

Karte <i>Charts</i>	Oglas broj <i>Notices No.</i>	Publikacije <i>Publications</i>	Oglas broj <i>Notice No.</i>
- INT 3410	4	Peljar I	15
- 152	2	Peljar za male brodove:	
- 100-16	4	- I dio	Nema ispravaka - <i>Nil</i>
- 100-17	4	- II dio	Nema ispravaka - <i>Nil</i>
- 100-18	1, 4, 5	Popis svjetala i signala za maglu	16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32
- 100-21	7, 8		
- 100-26	14		
- 100-27	14		
- 50-4	1, 5	Radioslužba za pomorce	Nema ispravaka - <i>Nil</i>
- Plan 15	5	Ispravci Kataloga	33, 34
- Plan 16	3		
- Plan 63	14		
- Plan 533	6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13		

II

ISPRAVCI KARATA *Corrections to Charts*

JADRANSKO MORE - ADRIATIC SEA HRVATSKA - CROATIA

1 - 3/16 Otok Krk, uvala Sapan: iznos dubine

Zamijeniti 14₂ sa 13₃ na 45°12'12"N - 014°32'00"E

Krk island, Sapan bay: depth

Replace 14₂ with 13₃ in 45°12'12"N - 014°32'00"E

Karte (posljednji ispravak) - *Charts (Last correction)*: 50-4(2-8/15), 100-18(5-12/15).

2 - 3/16 Otok Krk, uvala Sapan: iznos dubine

Zamijeniti 16 sa 13₃ na 45°12.2'N - 014°32.0'E

Krk island, Sapan bay: depth

Replace 16 with 13₃ in 45°12.2'N - 014°32.0'E

Karta (posljednji ispravak) - *Chart (Last correction)*: 152(3-2/16).

3 - 3/16 Otok Krk, uvala Sapan: iznos dubine

1. Ucertati 13₃ na 45°12'11.4"N - 014°31'57.6"E

2. Ucertati 13₅ na 45°12'16.4"N - 014°32'05.1"E

Krk island, Sapan bay: depth

1. Insert 13₃ in 45°12'11.4"N - 014°31'57.6"E

2. Insert 13₅ in 45°12'16.4"N - 014°32'05.1"E

Karta (posljednji ispravak) - *Chart (Last correction)*: PLAN 16 OMIŠALJSKI ZALJEV(1-3/15).

4 - 3/16 Otok Unije, greben Zasmokve: iznos dubine


Zamijeniti 14₂ sa 10₇ na 44°39.95'N - 014°14.90'E

Unije island, Zasmokve rock: depth


Replace 14₂ with 10₇ in 44°39.95'N - 014°14.90'E

Karte (posljednji ispravak) - *Charts (Last correction)*: 100-16(5-12/15), 100-17(2-2/16), 100-18(1-3/16), INT 3410(2-9/15).

5 - 3/16 Martinšćica, plutajući dok: svjetlo


Poništiti  i karakteristiku Z Bl(2) 5s 4M na 45°18'32"N - 014°28'52"E

Martinšćica, floating dock: light


Delete  and Z Bl(2) 5s 4M in 45°18'32"N - 014°28'52"E

Karte (posljednji ispravak) - *Charts (Last correction)*: PLAN 15 RIJEKA(1-11/14), 100-18(4-3/16), 50-4(1-3/16).

6 - 3/16 Mandalina, uvala Sv. Petar: oznaka sidrišta


Poništiti  na 43°43'03"N - 015°53'57"E

Mandalina, Sv. Petar bay: anchorage mark

Delete  in 43°43'03"N - 015°53'57"E


Karta (posljednji ispravak) - *Chart (Last correction)*: PLAN 533 ŠIBENSKI KANAL I LUKA ŠIBENIK(3-1/16).

7 - 3/16 Vodice: oznaka sidrišta

Poništiti  na 43°44.95'N - 015°46.9'E

- za kartu 100-21 koordinate su: 43°45.1'N - 015°47.1'E

Vodice: anchorage mark


Delete  in 43°44.95'N - 015°46.9'E

- for chart 100-21 position is: 43°45.1'N - 015°47.1'E

Karte (posljednji ispravak) - *Charts (Last correction)*: PLAN 533 ŠIBENSKI KANAL(6-3/16), 100-21(3-1/16).


II

8 - 3/16 Otok Prvić, luka Šepurine: oznaka sidrišta

Poništiti  na 43°44.1'N - 015°46.65'E

- za kartu 100-21 koordinate su: 43°44.2'N - 015°47.0'E


Prvić island, Šepurine harbour: anchorage mark

Delete  in 43°44.1'N - 015°46.65'E


- for chart 100-21 position is: 43°44.2'N - 015°47.0'E

Karte (posljednji ispravak) - *Charts (Last correction)*: PLAN 533 ŠIBENSKI KANAL(7-3/16), 100-21(7-3/16).

9 - 3/16 Šibenski kanal, luka Zblaće: zabrana sidrenja

Ucrtati  na 43°42.0'N - 015°51.5'E

Šibenski kanal, channel, Zblaće harbour: anchoring prohibited

Insert  in 43°42.0'N - 015°51.5'E

Karta (posljednji ispravak) - *Chart (Last correction)*: PLAN 533 ŠIBENSKI KANAL(8-3/16).

10 - 3/16 Otok Tijat, luka Tijašćica: upozorenje

Upisati VIDI PELJAR na 43°42'48"N - 015°46'10"E

Tijat island, Tijašćica harbour: warning

Insert VIDI PELJAR in 43°42'48"N - 015°46'10"E

Karta (posljednji ispravak) - *Chart (Last correction)*: PLAN 533 ŠIBENSKI KANAL(9-3/16).

11 - 3/16 Otok Prvić, luka Luka: upozorenje


Upisati VIDI PELJAR na 43°43'23"N - 015°47'40"E

Prvić island, Luka harbour: warning


Insert VIDI PELJAR in 43°43'23"N - 015°47'40"E

Karta (posljednji ispravak) - *Chart (Last correction)*: PLAN 533 ŠIBENSKI KANAL(10-3/16).

12 - 3/16 Otok Prvić, luka Luka: zabrana sidrenja


Ucrtati  na 43°43.28'N - 015°48.1'E

Prvić island, Luka harbour: anchoring prohibited


Insert  in 43°43.28'N - 015°48.1'E

Karta (posljednji ispravak) - *Charts (Last correction)*: PLAN 533 ŠIBENSKI KANAL(11-3/16).

13 - 3/16 Luka Šibenik: zabrana sidrenja

Ucrtati  na 43°43.9'N - 015°53.4'E

Šibenik harbour: anchoring prohibited

Insert  in 43°43.9'N - 015°53.4'E

Karta (posljednji ispravak) - *Charts (Last correction)*: PLAN 533 ŠIBENSKI KANAL I LUKA ŠIBENIK(12-3/16).

14 - 3/16 Rijeka Neretva, S nasip, glava, svjetlo: karakteristika, sektor potamnjenja

1. Poništiti karakteristiku Z Bl 2s 5m 5M na svjetlu (PS 656/E 3504) približno na 43°01.1'N - 017°27.0'E i upisati Z Bl 2s 5m 4M

2. Na poziciju svjetla pod 1. ucrtati novi sektor potamnjenja od 235° do 122°, duljine 180 m, međusobno spojiti u smjeru kretanja kazaljke na satu lukom polumjera 140 m i na luku upisati: Pot

Neretva River, S bank, head, light: characteristic, obscured sector

1. Delete Z Bl 2s 5m 5M (LL 656/E 3504) in vicinity 43°01.1'N - 017°27.0'E and insert Z Bl 2s 5m 4M

2. In light ad 1. plot limits of sector from 235° to 122°, line length 180 m, connect limits with arch semidiameter 140 m and insert: Pot

Karte (posljednji ispravak) - *Chart (Last correction)*: PLAN 63 PLOČE(4-1/16), 100-26(samo pod 1./only ad 1.)(5-1/16),

100-27(samo pod 1./only ad 1.) (4-1/16).

III

ISPRAVCI PELJARA *Corrections to Sailing Directions*

PELJAR I - JADRANSKO MORE - ISTOČNA OBALA Izdanje - *Edition 2012.*

15 - 3/16 ŠIBENSKI KANAL, VODICE: sidrište, poništenje navoda

Redak 44, poništiti:

Poništiti navod: SIDRIŠTE: Brodovi većeg gaza sidre između oznake na pličini i sjevernog rta otoka Prvić, na dubinama 15-17 m; dno drži dobro.

Sidrište je izloženo buri i jugu.

str. 189

III

PELJAR ZA MALE BRODOVE - I DIO *(Adriatic Sea Pilot - Volume I)* Izdanje - *Edition 2002*

Nema ispravaka - *Nil*

III

PELJAR ZA MALE BRODOVE - II DIO *(Adriatic Sea Pilot - Volume II)* Izdanje - *Edition 2003*

Nema ispravaka - *Nil*

IV
ISPRAVCI POPISA SVJETALA
Corrections to List of Lights

POPIS SVJETALA I SIGNALA ZA MAGLU
Izdanje - Edition 2014

16 - 3/16								
64 E2622	- Marina, N lukobran, glava	45 32.2 13 39.1	Fl(2) R 10s	6	4	Crveni metalni toranj sa stupom i galerijom	(0,5+2;0,5+7)s	
17 - 3/16								
64,1	- Marina, prilaz, plutača	45 32.2 13 39.1	Fl R 4s	2	1	Crvena stožasta plutača		
18 - 3/16								
655 E3502	-- N nasip, glava	43 01.2 17 27.0	Fl R 2s	6	4	Crveni stup na crvenoj četverokutnoj kuli, 5m	(0,5+1,5)s	
19 - 3/16								
656 E3504	-- S nasip, glava	43 01.1 17 27.0	Fl G 2s	5	4	Zelena kućica sa stupom, 5m	(0,5+1,5)s Pot 235-122 (247)	
20 - 3/16								
1256,5	- A, izravni prilaz	40 50.4 17 28.3	Fl G	8	4	Stup		Privatno, Priv pog 2016
21 - 3/16								
1300 E2275	- Foce Aloisa, W gat, glava	41 26.0 16 00.6	F R	16	3	Crveni stup na bijeloj kućici		Privatno
22 - 3/16								
1308,1 E2284,5	-- Molo di sottoflutto, lukobran, glava	41 42.6 16 04.5	Fl R 3s	8	3	Crveni stup, 6m		Privatno
23 - 3/16								
1323,2	- plutača A	42 02.3 14 56.9	Fl Y 3s	3	3	✘ na valjkastoj plutači		Privatno Uzgajalište školjki
24 - 3/16								
1323,3	- plutača D	42 02.1 14 57.7	Fl(2) Y 6s	3	3	✘ na valjkastoj plutači	(0,5+1,5;0,5+3,5)s	Privatno
25 - 3/16								
1323,4	- plutača A	42 02.5 14 55.9	Fl Y 3s	3	3	✘ na valjkastoj plutači	(0,5+2,5)s	Privatno
26 - 3/16								
1323,5	- plutača C	42 02.3 14 56.8	Fl Y 4s	3	3	✘ na valjkastoj plutači	(0,5+3,5)s	Privatno
27 - 3/16								
1335,4 E2316,35	PESCARA -- Svjetionik	42 27.9 14 14.0	Fl(3) W 20s	12	17	Na dvokatnoj stambenoj kući, 10m	(0,1+3,2;0,1+3,2;0,1+13,3)s	
28 - 3/16								
1409,1	- plutača	44 29.7 12 21.6	Al Oc Bu Y 3s	5	4	Valjkasta plutača sa vertikalnim plavim i žutim prugama	(1+0,5;1+0,5)s	Privatno

IV

29 - 3/16							
1416,8 E2431	- Meteorološko - oceanografska plutača	44 44.3 12 27.2	Fl(5) Y 20s	9	4	Žuti ✕ na žutoj plutači	(1+1+1+1+1+1+1+1+11)s
30 - 3/16							
1433,7	- Signalna oznaka za instrumentalizaciju	45 20.4 12 21.0	Fl Y 3s	..	4	✕ na stupu	(0,5+2,5)s Privatno
31 - 3/16							
1436,5	- Signalna oznaka za instrumentalizaciju	45 20.3 12 18.0	Fl Y 3s	3	1	✕ na kućici sa stupom	(0,5+2,5)s Privatno
32 - 3/16							
1450,8 E2490,8	---	45 25.6 12 22.5	Fl(3) Y 9s	6	5	Žuti ✕ na žutoj plutajućoj oznaci	(2(0,5+1;0,5+5,5)s Ra refl

V
ISPRAVCI RADIOSLUŽBE
Corrections to Radio Service

RADIOSLUŽBA
Izdanje - Edition 2012

Nema ispravaka - *Nil*

INTERNET EDITION

VI

ISPRAVCI KATALOGA *Corrections to Catalogue*

KATALOG POMORSKIH KARATA I NAUTIČKIH PUBLIKACIJA Izdanje - *Edition 2013*

33 - 3/16 **Čelija ENC: Prvo izdanje**

U poglavlju LUČKE I PRISTANIŠNE ENC, nakon čelije ENC HR600M04 dodati novi redak:

HR600M07 Marina Rovinj 2 000 3-2016

str. 37

34 - 3/16 **Čelija ENC: Prvo izdanje**

U poglavlju LUČKE I PRISTANIŠNE ENC, nakon čelije ENC HR600M07 dodati novi redak:

HR600M08 Marina Pula 2 500 3-2016

str. 37

VII

NAVIGACIJSKI RADIOOGLASI RADIO NAVIGATIONAL WARNINGS

RADIOOGLASI na snazi 29. ožujka 2016. u 1300 LT (1100 UTC)

2015. godina:

- 0237 1. Svjetleća plutača, lateralna lijeva strana na 45°14.366'N - 014°35.497'E (WGS 84) postavljena. Karakteristika C Bl 2 sekunde 2 milje.
2. Svjetleća plutača, lateralna desna strana, na 45°14.417'N - 014°35.553'E (WGS 84) postavljena. Karakteristika Z Bl 2 sekunde 2 milje.
3. Ograničena brzina od 5 čvorova 100 metara prije i poslije plutača. Ploviti oprezno.
- 0206 Do daljnje podmorski radovi na 43-52.712'N - 015-21.457'E (WGS84) (greben Miši).
Područje radova označeno žutom svjetlećom plutačom. Karakteristika: Ž Bl 2 sekunde 1 milja.

2016. godina:

- 0065 1. Radiooglas na snazi 240900 UTC Mar 16: 2015 godina: 0206, 0237. 2016 godina: 0009, 0013, 0015, 0027, 0029, 0031, 0040, 0051, 0060, 0061, 0063, 0064, 0065.
2. Radionavigacijski oglasi objavljeni kroz oglas za pomorce: nema oglasa.
3. Radionavigacijski oglasi objavljeni ovaj tjedan: 0061/16, 0062/16, 0063/16, 0064/16, 0065/16.
4. Radionavigacijski oglasi poništeni ovaj tjedan: 0056/16, 0058/16, 0062/16.
5. Poništava se radiooglas broj 0061/16.
- 0064 Do daljnje stupanj sigurnosne zaštite luka u Republici Hrvatskoj za hrvatske luke u koje uplovljavaju ili borave brodovi na kružnim putovanjima podiže se na stupanj dva (sl 2).
- 0063 Zatvoren do daljnje pomorski prolaz privlaka (Mali Lošinj) na približno 44 32.7N - 014 27.8E.
- 0060 Rijeka Neretva, S nasip, glava, svjetlo, PS 656/E 3504 na 43-01.1'N - 017-27.0'E.
Nova karakteristika: Z Bl 2 sekunde 5 metara 4 milje. Sektor potamnjenja postavljen od 235° do 122° (247°).
- 0051 od 07.03.2016. do 01.06.2016. podmorski radovi na približno 45-19,1n 013-33,5e (luka novigrad, lukobran). ploviti oprezno.
- 0040 Luka Gruž, do daljnje radovi u području unutar pozicija označenih žutim svjetlećim plutačama:
a. 42-39.576N 018-04.876E (WGS 84) Ž Bl
b. 42-39.533N 018-04.926E (WGS 84) Ž Bl
c. 42-39.495N 018-04.976E (WGS 84) Ž Bl
d. 42-39.403N 018-05.091E (WGS 84) Ž Bl
Ploviti oprezno i smanjenom brzinom.
- 0031 Uzgajalište školjaka unutar slijedećih koordinata:
a. 43-46.5N 015-50.42E
b. 43-46.6N 015-50.44E
c. 43-46.3N 015-50.47E
d. 43-46.2N 015-50.44E
Ploviti oprezno.
- 0029 Do daljnje podvodni radovi na približno 45-07.5N 014-47.4E (Novi Vinodolski, lukobran). Ploviti oprezno i smanjenom brzinom.
- 0027 Do daljnje podvodni radovi na približno 43-44.9N 015-44.5E. Ploviti oprezno i smanjenom brzinom.
- 0015 Otok Pašman, nova trajektna luka tkon, podvodni radovi označeni s dvije svjetleće plutače (posebni značaj)
- Ž Bl 2 sekunde 1 milju, na približno: 1. 43-55.4 N 015-25.4 E. Ploviti oprezno.
- 0013 Otok Rab, Lopar, glava gata, svjetlo PS 241/E 2975 na 44-50.2 N 014-43.6 E pogašeno. Ploviti oprezno.
- 0009 1. Do daljnje izvode se radovi na sanaciji obale luke Vis. Ploviti oprezno i smanjenom brzinom.
Zabrana priveza brodovima i brodicama na obali svetog Jurja.
2. Poništava se radiooglas broj 0008/16.

VII

RADIO NAVIGATIONAL WARNINGS in force on March 29, 2016 at 1300 LT (1100 UTC)

Year 2015:

- 0237 1. Lighted buoy, port hand in 45°14.366'N - 014°35.497'E (WGS 84) established. Characteristics: *Fl R* 2 seconds 2 miles.
2. Lighted buoy, starboard hand in 45°14.417'N - 014°35.553'E (GS 84) established. Characteristics: *Fl G* 2 seconds 2 miles.
3. Reduced speed of 5 knots 100 meters before and after the buoy requested. Wide berth requested.
- 0206 Until next notice underwater works in 43-52.712'N - 015-21.457'E (WGS84) (Miši, reef).
Area of work marked with yellow lighted buoy. Characteristic: *Fl Y* 2 seconds 1 mile.

Year 2016:

- 0065 1. Radionavigational warnings in force 240900 UTC Mar 16: 2015 series: 0206, 0237. 2016 series: 0009, 0013, 0015, 0027, 0029, 0031, 0040, 0051, 0060, 0061, 0063, 0064, 0065.
2. Radionavigational warnings re-issued as notices to mariners: nil.
3. Radionavigational warnings issued this week: 0061/16, 0062/16, 0063/16, 0064/16, 0065/16.
4. Radionavigational warnings canceled this week: 0056/16, 0058/16, 0062/16.
5. Cancel radionavigational warning: 0061/16.
- 0064 Until next notice, the level of port facility security in the Republic of Croatia raises up to the level two (sl 2) for cruise ships entering or staying in the croatian ports.
- 0063 Channel Privlaka is closed until next notice (at Mali Lošinj) in vicinity 44 32.7N - 014 27.8E.
- 0060 Rijeka Neretva, S nasip, glava, light, LL 656/E 3504 in 43-01.1'N - 017-27.0'E.
New characteristic: *Fl G* 2 seconds 5 meters 4 miles. Obscured sector established from 235° to 122° (247°).
- 0051 From 07th March 2016 until 1st June 2016 underwater works in vicinity 45-19.1N 013-33.5E (Novigrad port, breakwater).
Wide berth requested.
- 0040 Luka Gruž, until next notice underwater works in area bounded by yellow light buoys:
a. 42-39.576N 018-04.876E (WGS 84) *Fl Y*
b. 42-39.533N 018-04.926E (WGS 84) *Fl Y*
c. 42-39.495N 018-04.976E (WGS 84) *Fl Y*
d. 42-39.403N 018-05.091E (WGS 84) *Fl Y*
Wide berth and reduced speed requested.
- 0031 Shell fish bed in area bounded by:
a. 43-46.5N 015-50.42E
b. 43-46.6N 015-50.44E
c. 43-46.3N 015-50.47E
d. 43-46.2N 015-50.44E
Wide berth requested.
- 0029 Untill next notice underwater works in vicinity 45-07.5N 014-47.4E (Novi Vinodolski, breakwater).
Wide berth and reduced speed requested.
- 0027 Untill next notice underwater works in vicinity 43-44.9N 015-44.5E. Wide berth and reduced speed requested.
- 0015 Otok Pašman, new tkon ferry port, underwater works marked with two lighted buoys (special marks)
- *Fl Y* 2 seconds 1 mile at approx.: 1. 43-55.4 N 015-25.4 E. Wide berth requested.
- 0013 Otok Rab, Lopar, glava gata, light PS 241/E 2975 at 44-50.2 N 014-43.6 E unlit. Wide berth requested.
- 0009 1. Until next notice works at port of Vis. Wide berth and reduced speed requested. Berthing prohibited at sveti Juraj berth.
2. Cancel 0008/16.

VII

NAVAREA III

Warnings originated from March 21st 2016 to March 29th 2016:

SECTION A:

157/16 MEDITERRANEAN SEA - TUNISIA

Cancel NAVAREA III 724/15 and this message (information included in "Bulletin Des Avis Aux Navigateurs" 02/16 SHO (TUNISIA)).

158/16 EASTERN MEDITERRANEAN SEA - TUNISIA EAST CO

Buoy number 8 of "KERKENNAH" bank in 34-27.20N 010-55.60E. Unlit.

159/16 WESTERN MEDITERRANEAN SEA - ALGERIA

1.- Naval exercise 22 and 23 MAR16, in area bounded by:

35-31.1N 001-15.1W

35-34.1N 001-13.1W

35-33.2N 001-11.0W

35-30.0N 001-12.0W.

Navigation, fishing and anchorage are strictly prohibited within area.

2.- Cancel this message on 240100 UTC MAR16.

160/16 BLACK SEA - KERCH STRAIT

1.- Gunnery firing exercises 22 and 23 MAR16 from 0500 UTC to 1700 UTC, navigation prohibited in area bounded by:

45-07.5N 036-39.0E

45-06.7N 036-44.0E

44-52.0N 037-04.5E

44-44.7N 037-05.0E

44-45.0N 036-39.5E

44-59.3N 036-36.5E.

2.- Cancel this message on 231800 UTC MAR16.

161/16 STRAIT OF KERCH

Anchored sea mine in 45-11.37N 036-25.07E. Navigation prohibited within 500 metres of mentioned position. (WGS-84 Datum).

162/16 EASTERN MEDITERRANEAN SEA - LEBANON

Cancel NAVAREA III 112/16 and this message (information included in "Avis Aux Navigateurs" 09/16 SHOM (France)).

163/16 MALTA CHANNEL

Cancel NAVAREA III 048/16 and this message. Information is available on the web-site www.transport.gov.mt/news/navigational-warning.

164/16 WESTERN MEDITERRANEAN SEA - ALGERIA

1.- Special mark buoy adrift in vicinity 37-06.1N 002-55.5E.

2.- Cancel this message on 252359 UTC MAR16.

165/16 WESTERN MEDITERRANEAN SEA - MOROCCO

"SIDI ABED" lighthouse in position 35-15.7N 003-55.7W, unlit.

VII

166/16 KRITIKO SEA

1.- Cable laying operation by C/S "TENEO" (V7T12), from 230600 UTC MAR16 until further notice in vicinity of line joining following positions:

35-31.78N 023-59.09E

35-35.96N 023-58.02E

35-42.77N 023-48.43E

35-46.15N 023-37.90E

35-36.93N 023-24.10E

35-14.91N 023-23.44E

35-04.03N 023-26.60E

34-56.92N 023-17.69E

34-30.34N 023-13.55E

34-18.84N 023-11.55E

2.- One (1) NM berth requested.

167/16 EASTERN MEDITERRANEAN SEA - SYRIA

1.- Firing exercises 25 MAR thru 01 APR16, from 0500 UTC to 1500 UTC, in area bounded by:

35-08.0N 035-04.0E

35-08.0N 035-27.0E

34-49.0N 035-27.0E

34-49.0N 035-04.0E.

2.- Cancel this message on 011600 UTC APR16.

168/16 EASTERN AEGEAN SEA

NATO activities/support to assist with the refugee and migrant crisis are taken place. Vessels sailing in the above mentioned area are kindly requested to keep clear from NATO units for safety reasons.

169/16 KRITIKO SEA

1.- Scientific research by O/V "AEGAE0" from 29 MAR16 to 06 APR16.

A.- From 291300 UTC MAR16 to 031600 UTC APR16, in area bound by:

34-00N 024-10E

34-00N 024-43E

33-35N 024-43E

33-35N 024-10E.

B.- From 032000 UTC APR16 to 052100 UTC APR16, in the following positions

34-40.0N 024-22.0E 032000 UTC to 040500 UTC APR16

35-02.0N 023-28.0E 041000 UTC to 041900 UTC APR16

34-24.0N 026-15.1E 050800 UTC to 052100 UTC APR16.

Wide berth requested.

2.- Cancel this message on 060001 UTC APR16.

170/16 EASTERN MEDITERRANEAN SEA

1.- Naval and airforce firing exercises day 29 MAR16 from 0500 UTC to 0900 UTC, in area bounded by:

36-05.0N 028-44.0E

36-02.0N 029-12.0E

36-08.5N 029-34.6E

35-03.0N 029-38.0E

35-30.0N 028-10.0E.

2.- Cancel this message on 291000 UTC MAR16.

171/16 EASTERN MEDITERRANEAN SEA

Cancel NAVAREA III 146/16 and this message.

172/16 EASTERN MEDITERRANEAN SEA

Cancel NAVAREA III 722/15 and this message.

VII

173/16 EASTERN MEDITERRANEAN SEA

Seismic survey operations till 06 MAY16, by the ship "ATLANTIC EXPLORER" towing cable of 10.500 length metres, in area bounded by:

31-39N 025-15E

33-22N 026-29E

30-53N 028-59E

33-24N 029-01E.

Wide berth requested.

2.- Cancel this message on 062359 UTC MAY16.

174/16 MEDITERRANEAN AND BLACK SEAS

NAVAREA III Warnings in force on 29 MAR16 at 0600 UTC.

2015: 003, 356, 573, 652, 736.

2016: 012, 067, 069, 071, 104, 117, 118, 121, 123, 133, 137, 140, 147, 158, 161, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 173, 174.

1.- Only those less than 42 days old are daily broadcasted on SafetyNET at 1200 UTC and 2400 UTC.

2.- All NAVAREA III warnings in force are available on the web-site www.armada.mde.es/ihm/.

3.- New NAVAREA III warnings are also printed in the weekly edition of Spanish Notices to Mariners (section 5).

4.- Cancel this message on 042359 UTC APR16

SECTION B

Summary of drilling rigs updated to NAVAREA III 174/16 warning.

Adriatic Sea-Ionian Sea.

Unknown	40-50,0N	018-17,0E
Bonaccia	43-36,0N	014-21,2E
Steward	44-12,8N	012-46,6E
Morena I	44-13,6N	012-29,0E
Annabella	44-13,7N	013-04,4E
Ika-A	44-21,5N	013-29,3E
Ida-B	44-26,8N	013-28,8E
Armida I	44-28,5N	012-27,2E
Unknown	44-30,0N	013-00,0E
Irina	44-31,7N	013-22,8E
Ana	44-41,0N	013-16,1E
Ivana B	44-41,2N	013-13,1E
Vesna	44-41,2N	013-19,1E
Ivana E	44-44,7N	013-14,8E
Izabela South	44-57,5N	013-09,1E
Ocean King	44-58,5N	013-08,0E
Izabela North	44-58,8N	013-07,8E

VIII
OBAVIJESTI
Information

Obavijesti za Male karte:
Information for Small Craft Charts:

MK - 5 Otok Krk, uvala Sapan: iznos dubine

Zamijeniti 14₂ sa 13₃ na 45°12'12"N - 014°32'00"E


Krk island, Sapan bay: depth

Replace 14₂ with 13₃ in 45°12'12"N - 014°32'00"E

MK - 5 Martinšćica, plutajući dok: svjetlo

Poništiti  i karakteristiku Z Bl(2) na 45°18'32"N - 014°28'52"E

Martinšćica, floating dock: light

Delete  and Z Bl(2) in 45°18'32"N - 014°28'52"E


MK-4, MK-6, MK-8 Otok Unije, greben Zasmokve: iznos dubine

Zamijeniti 14₂ sa 10₇ na 44°39.95'N - 014°14.90'E


Unije island, Zasmokve rock: depth

Replace 14₂ with 10₇ in 44°39.95'N - 014°14.90'E


MK - 15 Vodice: oznaka sidrišta

Poništiti  na 43°45.1'N - 015°47.0'E


Vodice: anchorage mark

Delete  in 43°45.1'N - 015°47.0'E

MK - 15 Otok Prvić, luka Šepurine: oznaka sidrišta

Poništiti  na 43°44.2'N - 015°46.95'E

Prvić island, Šepurine harbour: anchorage mark

Delete  in 43°44.2'N - 015°46.95'E

MK - 24 Rijeka Neretva, S nasip, glava, svjetlo: karakteristika, sektor potamnjenja

Poništiti karakteristiku Z Bl 2s 5m 5M na svjetlu (PS 656/E 3504) približno na 43°01.1'N - 017°27.0'E i upisati Z Bl 2s 5m 4M

Neretva River, S bank, head, light: characteristic, obscured sector

Delete Z Bl 2s 5m 5M (LL 656/E 3504) in vicinity 43°01.1'N - 017°27.0'E and insert Z Bl 2s 5m 4M

OBRAZAC ZA OBAVIJESTI
Note for information

Molimo pomorce da, koristeći ovaj standardni obrazac, obavijeste Nautički odjel Hrvatskog hidrografskog instituta o otkrivenim opasnostima za plovidbu, uočenim promjenama na pomoćnim navigacijskim sredstvima i predlože potrebne promjene na kartama i navigacijskim publikacijama.

Mariners are requested to use this standard form to notify the Hydrographic Institute of the Republic of Croatia, Nautical Department, about discovered dangers to navigation, changes observed in aids to navigation, or corrections to charts and publications seen to be necessary.

Mjesto: Datum:
Place: Date:

Ime pošiljatelja (ime broda):
Name of sender (Name of ship):

Adresa ili pozivni znak i zastava broda:
Address or ship's call sign and flag:

Predmet:
Subject:

Prava ili procijenjena pozicija:
True or approx. position:

Karta ili publikacija:
Chart or publication:

Posljednji primljeni Oglas za pomorce:
Latest "Oglas za pomorce" received:

Sadržaj obavijesti:

Details:



POTPIS:
SIGNATURE:

Hrvatski hidrografski institut, Nautički odjel, Zrinsko-Frankopanska 161, 21000 Split, tel: +385/0/21/308-845, 098233450, fax: +385/0/21/347-208, E-mail: naut@hhi.hr.

Hydrographic Institute of the Republic of Croatia, Nautical Department, Zrinsko-Frankopanska 161, 21000 Split, Croatia, Tel: +385/0/21/308-845, 098233450, Fax: +385/0/21/347-208, E-mail: naut@hhi.hr.

POPIS POMORSKIH KARATA I NAVIGACIJSKIH PUBLIKACIJA
List of nautical charts and publication

POMORSKE KARTE
Nautical charts

Karta pomorska 100-15
Karta pomorska 100-16
Karta pomorska 100-17
Karta pomorska 100-18
Karta pomorska 100-19
Karta pomorska 100-20
Karta pomorska 100-21
Karta pomorska 100-22
Karta pomorska 100-23
Karta pomorska 100-24
Karta pomorska 100-25
Karta pomorska 100-26
Karta pomorska 100-27
Karta pomorska 100-28
Karta pomorska 100-29
Karta pomorska 100-30
Karta pomorska 100-31
Karta pomorska 300-31
Karta pomorska 300-32
Karta pomorska 300-33
Karta pomorska 300-34
Karta pomorska 300-35
Karta pomorska 300-36
Karta pomorska 300-37
Karta pomorska 10
Karta pomorska 11
Karta pomorska 13
Karta pomorska 14
Karta pomorska 15
Karta pomorska 16
Karta pomorska 17
Karta pomorska 20
Karta pomorska 22
Karta pomorska 32
Karta pomorska 37
Karta pomorska 47
Karta pomorska 50
Karta pomorska 63
Karta pomorska 83
Karta batimetrijska B 100
Karta pomorska 101
Karta pomorska 102
Karta pomorska 108
Karta pomorska 109
Karta pomorska INT 3410
Karta pomorska INT 3412
Karta pomorska INT 3414
Karta pomorska 151
Karta pomorska 152
Karta pomorska 153
Karte pomorske 154
Karta pomorska 50-3
Karta pomorska 50-4
Karta pomorska 50-20

POMORSKE KARTE
Nautical charts

Karta pomorska 301
Karta pomorska 302
Karta pomorska 303
Karta pomorska 401
Karta pomorska 402
Karta pomorska 501
Karta pomorska 502
Karta pomorska 512
Karta pomorska 518
Karta pomorska 525
Karta pomorska 533
Karta pomorska 534
Karta pomorska 535
Karta pomorska 950 VTS
Komplet malih karata - I dio
Komplet malih karata - II dio

PUBLIKACIJE
Publications

Peljar Jonskog mora i Malteških otoka
Popis svjetala (PS) i signala za maglu - Jadransko more - Jonsko more - Malteški otoci, 2014.
Znakovi i kratice na hrvatskim pomorskim kartama 2013.
Katalog pomorskih karata i nautičkih publikacija, 2013.
Peljar I - Jadransko more - istočna obala, 2012.
Peljar za male brodove, prvi dio, Piranski zaljev - Virsko more 2002.
Peljar za male brodove, drugi dio, Sedmovrače - Rt Oštra 2003.
Portolano per piccole imbarcazioni I. parte
Portolano per piccole imbarcazioni II. parte
Adriatic sea pilot volume I.
Adriatic sea pilot volume II.
Adrianautikführer für kleine Schiffe I. Teil
Adrianautikführer für kleine Schiffe II. Teil
Hidrografski godišnjak
Nautičke tablice, 1999.
Pomorske oznake, IALA sustav (novo izdanje)
Tablice morskih mijena, Jadransko more - istočna obala 2015.
Klimatološki atlas Jadranskog mora
Terestrička i elektronska navigacija, 1986.
Oglas za pomorce
"Andrija Mohorovičić" - izvještaj i rezultati oceanografskih istraživanja Jadranskog mora
Identifikator zvijezda (izdanje 1991)
Brodski dnevnik
Dnevnik stroja
Radioslužba 2012.
Nautički godišnjak 2015.
Priručnik za obuku radiooperatera s ograničenom ovlasti - morsko područje plovidbe A1 - ROC, 1999.
"Živi arhipelag u Hrvatskoj" - sjeverni, srednji i južni dio (hrvatski, engleski, njemački, talijanski)
Nautički priručnik s planovima luka: ZADARSKI ARHIPELAG, 2005 (hrvatski, francuski, engleski, njemački, talijanski)
101 INFO - Istočna obala Jadrana, informativna karta za nautičare, 2012.
"Jadranski arhipelag, akvatorij Split" (hrvatski i engleski)

PRODAJA KARATA I NAVIGACIJSKIH PUBLIKACIJA
Sales of charts and nautical publications

1. **NAVAL-ADRIA**, d.o.o., Budicinova 7, 51000 Rijeka, tel. +385 (0)51 267635; fax: +385 (0)51 267258
• Prodavaonica Nautika, 51222 Bakar, tel. i fax. +385 (0)51 761730, e-mail: naval.jasenko@gmail.com
2. **GEOSUSTAVI**, d.o.o., Gundulićeva 26, 21000 Split, tel. +385 (0)21 582208, fax. +385 (0)21 484556, e-mail: info@geosustavi.hr
3. **DOMINOVIĆ**, d.o.o., Trg hrvatske bratske zajednice 4 (NSK), 10000 Zagreb, tel. +381 (0)1 6150315, fax. +385 (0)1 6130111,
e-mail: dominovic@dominovic.hr
4. **MARINA STORES, LALIZAS MARINA** d.o.o, Obala Lazareta 1, 21000 Split, tel. i fax. +385 (0)21 344371; e-mail:direkcija@lalizas.com
Marina Stores, mreža prodavaonica:
 - Prodavaonica 1 - Split, Obala Lazareta 1, 21000 Split, tel. i fax. +385 (0)21 344371
 - Prodavaonica 2 - Zadar, Franka Lisice 91, 23000 Zadar, tel. i fax. +385 (0)23 302147
 - Prodavaonica 3 - Zagreb, Cvjetna cesta 11, 10000 Zagreb, tel. +385 (0)1 6183342, fax +385 (0)1 6183341
 - Prodavaonica 4 - Šibenik, Obala dr. Franje Tuđmana 2, 22000 Šibenik, tel. i fax. +385 (0)22 212268
 - Prodavaonica 5 - Dubrovnik (Mokošica), Na Skali 4, 20236 Mokošica - Dubrovnik, tel. i fax. +385 (0)20 454073
 - Prodavaonica 6 - Pula, Riva 14, 52000 Pula, tel. i fax. +385 (0)52 210904
 - Prodavaonica 7 - Rijeka, M. Barača 3, 51000 Rijeka, tel. i fax. +385 (0)51 343173
 - Prodavaonica 8 - Split (Mejaši), Josipa Jovića 8, 21000 Split, tel. i fax. +385 (0)21 566683
 - Prodavaonica 9 - Makarska, Kralja Zvonimira 3, 21300 Makarska, tel. i fax. +385 (0)21 679389
 - Prodavaonica 10 - Dubrovnik (Gruž), Obala Pape Ivana Pavla II br. 24, 20000 Dubrovnik, tel. i fax. +385 (0)20 313063
 - Prodavaonica 11 - Biograd na Moru, Kralja Petra Svačića 14, 23210 Biograd na Moru, tel. i fax. +385 (0)23 700866
 - Prodavaonica 12 - Trogir, Put Cumbrijana 22, 21220 Trogir, tel. i fax. +385 (0)21 883031
 - Prodavaonica 13 - Vodice, Dulcin 63, 22211 Vodice, tel. i fax. +385 (0)22 247544
5. **INVENTING**, d.o.o., Palinovečka 19f, 10000 Zagreb, tel. i fax. +385 (0)1 6523921, e-mail: inventing@zg.t-com.hr
• Prodavaonica Bernwieser Seekarten + Flight Shop, Engerthstrasse 237/10, Wien, Austria, tel. +431 9855166, fax. +431 9829444
e-mail: bernwieser@bernwieser.at
6. **NAVIGATORE**, t.o., Riva Amfora 7, Červar-Porat, 52440 Poreč, tel. i fax. +385 (0)52 436663
7. **AC NAUTIK** e.U, Anton Hubmann Platz 1, 8077 Gössendorf, tel. +43 (0)676/30 74 163, e-mail: support@kuestenpatent-kroatien.at
8. **ENCIKLOPEDIJA** d.o.o., Visoka 8, 21000 Split
• Prodavaonica Split, Dražanac 45, 21000 Split, tel. +385 (0)21 398406, e-mail: encinautika@gmail.com
9. **AURANI** d.o.o., Banjol 101, 51280 Rab
• Prodavaonica 1 - Rab, Banjol 101, 51280 Rab, tel. +385 (0)51 774823, fax. +385 (0)51 725450, e-mail: aurani@ri.t-com.com.hr
• Prodavaonica 2 - Mali Lošinj, Priko 40, 51550 Mali Lošinj, tel. i fax. +385 (0)51 233399, e-mail: aurani@ri.t-com.com.hr
10. **DELALIJA TRGOVINA** d.o.o., Petrovaradinska 5a, 10000 Zagreb, tel. i fax. +385 (0)1 3866785, e-mail: delalija-trgovina@zg.t-com.hr

Hrvatski hidrografski institut izdaje i službene elektroničke karte (ENC). Dostupne su preko naših distributera Jeppesen na www.jeppesen.com i Primar na www.primar.no

Official Electronic Navigational Charts (ENC) produced by the Hydrographic Institute of Croatia are available via our authorized distributors: Jeppesen on www.jeppesen.com and Primar on www.primar.no

Publikacije Hrvatskog hidrografskog instituta prodaju isključivo ovlaštteni distributeri.
Charts and publications are sold by authorized sales agents only.